

hama®

00039707

www.hama.de

hama®

Hama GmbH & Co KG
Postfach 80
86651 Monheim/Germany
Tel. +49 (0)9091/502-0
Fax +49 (0)9091/502-274
hama@hama.de
www.hama.de



**SATA Cardbus PC Card
2fach**

Ⓛ SATA CardBus PC Card 2fach

Installation unter Windows XP:

Nach dem Einstecken der Karte erscheint der **Assistent** für das Suchen neuer Hardware. Wählen Sie in dieser Maske „**Software von einer Liste oder bestimmten Quelle installieren (für fortgeschrittene Benutzer)**“ aus. → **Weiter** → Legen Sie nun die mitgelieferte Treiber CD ein. Falls jetzt das Fenster „**Welche Aktion soll durchgeführt werden?**“ erscheint, wählen Sie „**Keine Aktion durchführen**“ und klicken Sie auf → **Ok** → Wählen Sie nun nur „**Folgende Quelle ebenfalls durchsuchen:**“ aus und geben Sie „**D:**“ ein (Wobei **D:** bei Ihnen u.U. durch den Laufwerksbuchstaben Ihres CD-Laufwerkes ersetzt werden muss). → **Weiter** → Sollte nun das Fenster „**Die Software für folgendes Gerät wurde nicht gefunden**“ erscheinen klicken Sie auf → **Zurück** → und überprüfen Sie die Schreibweise. Falls nun die Meldung erscheint „**Die Software, die für diese Hardware installiert wird: ... hat den Windows-Logo-Test nicht bestanden, der die Kompatibilität mit Windows XP überprüft. ...**“ klicken Sie auf „**Installation fortsetzen**“. Nun werden die erforderlichen Dateien von der CD kopiert → **Fertig stellen**.

Wichtige Hinweise für Windows XP:

Ob der Controller ordnungsgemäß installiert wurde, können Sie unter **Start** → **Systemsteuerung** → **System** → **Hardware** → **Geräte Manager** nachsehen (Bei manchen Systemen müssen Sie hierzu auf „**Zur klassischen Ansicht wechseln**“ klicken um das „**System**“ Icon zu sehen). Dort muss folgender Eintrag ohne gelben Ausrufezeichen vorhanden sein:

SCSI- und RAID-Controller

- Silicon Image Sil3112 SATALink Controller

Installation unter Windows 2000:

Nach dem Einstecken der Karte erscheint der **Assistent** für das Suchen neuer Hardware. → **Weiter** → Wählen Sie in dieser Maske „**Nach einem passendem Treiber für das Gerät suchen (empfohlen)**“ aus und legen Sie die beigelegte CD ein. → **Weiter** → Wählen Sie nun nur „**Andere Quelle angeben**“ aus. Geben Sie nun in der nächsten Maske als Quelle „**D:**“ ein (Wobei **D:** bei Ihnen u.U. durch den Laufwerksbuchstaben Ihres CD-Laufwerkes ersetzt werden muss). → **OK** → **Weiter** → Sollte nun das Fenster „**Es konnte kein Treiber für das Gerät gefunden werden**“ erscheinen klicken Sie auf → **Zurück** → und überprüfen Sie die Schreibweise. Falls der Hinweis erscheint, dass Windows keine digitale Signatur gefunden hat, klicken Sie auf → **Ja** → Nun werden die erforderlichen Dateien von der CD kopiert. → **Fertig stellen**.

Wichtige Hinweise für Windows 2000:

Ob der Controller ordnungsgemäß installiert wurde, können Sie unter **Start** → **Einstellungen** → **Systemsteuerung** → **System** → **Hardware** → **Geräte-Manager** nachsehen. Dort muss der folgende Einträge ohne gelben Ausrufezeichen vorhanden sein:

SCSI- und RAID-Controller

- Silicon Image Sil3112 SATALink Controller

Installation unter Windows 98SE/ME:

Nach dem Einstecken der Karte erscheint die Maske „**Neue Hardwarekomponente gefunden**“. Dabei wird der Controller als „**PCI Mass Storage Controller**“ identifiziert. Kurz danach öffnet sich der Hardware-Assistent und sucht nach neuen Treibern für den Controller. Legen Sie die mitgelieferte Treiber CD in das CD-Laufwerk ein.

Wählen Sie in der Maske (Was möchten Sie tun?), „**Position des Treibers angeben (Erweitert)**“ → **Weiter**. Markieren Sie nur „**Geben Sie eine Position an:**“ und geben Sie „**D:**“ ein (Wobei **D:** bei Ihnen u.U. durch den Laufwerksbuchstaben Ihres CD-Laufwerkes ersetzt werden muss). → **Weiter** → Sollte nun das Fenster „**Es konnte keine Software für das Gerät gefunden werden**“ erscheinen klicken Sie auf → **Zurück** → und überprüfen Sie die Schreibweise. → **Weiter**. Nun werden die erforderlichen Dateien von der CD kopiert → **Fertig stellen**.

Wichtige Hinweise für Windows 98SE/ME:

Ob der Controller ordnungsgemäß installiert wurde, können Sie unter **Start** → **Einstellungen** → **Systemsteuerung** → **System** → **Geräte-Manager** nachsehen. Dort muss der folgende Einträge ohne gelben Ausrufezeichen vorhanden sein:

SCSI-Controller

- Silicon Image Sil3112 SATALink Controller

Achtung:

Möchten Sie dieses Produkt mit einem anderen Betriebssystem verwenden als oben beschreiben wurde, überprüfen Sie bitte zuerst ob im Service-Bereich unter www.hama.de weitere Informationen oder Treiber zur Verfügung stehen.

GB SATA Card Bus Double PC Card

Installation on Windows XP:

After inserting the card, the new hardware **wizard** will appear. Select the option **"Install software from a list or particular source (for advanced users)"**. → **Next** → insert enclosed driver CD. Should a window appear with the question **"Which action do you want Windows to perform?"**, choose the option **"Do not carry out any action"** and click on → **Ok** → Now select **"Browse following source:"** and enter **"D:\"**(whereby **D:** represents the initial of your disc drive and must be changed if necessary). → **Next** → if the window **"Software for following appliance not found"** appears, click → **Back** → and check you have entered the details correctly. Should you now receive the message **"The software which has been installed for this hardware, has not passed the Windows logo test which checks compatibility with Windows XP."** click on **"Continue installation"**. The necessary files are now copied from the CD fi Finish

Important instructions for Windows XP:

You can check whether controller has been installed successfully by selecting **Start → Control Panel → System → Hardware → Device Manager** (in some systems, you must click **Switch to Classic View** to see the System icon). The following should appear without yellow exclamation marks:

SCSI and RAID controller

- Silicon Image Sil3112 SATALink controller

Installation on Windows 2000:

After inserting the card, **the new hardware wizard** will appear. → **Continue** → Choose the option "Search for a suitable driver for this device (recommended)" and insert enclosed **CD**. →

Continue → Now select **"Specify another location"**. Enter the location **"D:\"** into the next dialogue box, whereby **D:** indicates the initial of your CD drive and must be replaced if necessary. → **OK** → **Continue** → If a window saying **"Software for device not found"** appears, click → **Back** → and check you have entered the details correctly. Should you now receive a message saying Windows cannot locate a digital signature, click → **Yes** → the necessary files are now copied from the CD. Click → **Ready**.

Important instructions for Windows 2000:

You can check whether the controller has been installed successfully by selecting → **Start** → **Settings** → **Control Panel** → **System** → **Hardware** → **Device Manager**. The following should appear - without yellow exclamation marks:

SCSI and RAID controller

- Silicon Image Sil3112 SATALink Controller

Installation on Windows 98SE/ME/2000:

After you have inserted the card, the message **"New Hardware Found"** appears. The controller is identified as a **"PCI mass storage controller"** The hardware assistant then opens and searches for new drivers for the controller. Place enclosed driver CD into CD drive. After the message **"What do you want Windows to do?"**, select → **"Specify location of driver (advanced)"** and then click → **Continue**. Select **"Specify a location"** and enter **"D:\"**, whereby **D:** indicates the initial of your CD drive and must be changed if necessary. → **OK** → **Continue** → If a window saying **"Software for device not found"** appears, click → **Back** → and check you have entered details correctly. → **Continue**. the necessary files are now copied from the CD → **Ready**.

Important instructions for Windows 98SE/ME

You can check whether the controller has been installed successfully by selecting → **Start** → **Settings** → **Control Panel** → **System** → **Device Manager**. The following should appear - without yellow exclamation marks:

SCSI controller

- Silicon Image Sil3112 SATALink controller

Please Note:

If you wish to use this product with an operating system that is not listed above, first check whether additional information is available under service at www.hama.de and whether drivers for this product exist.

Installation sous Windows XP :

Après avoir inséré la carte, „l'assistant de recherche de nouveau périphérique” apparaît. Sélectionnez dans ce masque „Installer le logiciel à partir d'une liste ou d'un emplacement spécifié (avancé)”. → Suivant → Insérez le CD pilote fourni. Dans le cas où le message „Que voulez-vous faire ?” apparaît, sélectionnez „Ne rien faire” puis cliquez sur → Ok → Ne sélectionnez alors que „Parcourir aussi les emplacements suivants :” puis saisissez „D:\”, (D: peut être remplacé par la lettre correspondant à votre lecteur de CD-ROM). → Suivant → Dans le cas où le message “Windows n'a pas pu trouver un pilote utilisable sur votre ordinateur” apparaît, cliquez sur → Précédent → puis contrôlez l'orthographe. Dans le cas où le message suivant : “Le logiciel installé pour cette périphérie : ... n'a pas satisfait aux tests Windows Logo visant à assurer sa compatibilité avec Windows XP ...” apparaît, cliquez sur “Continuer l'installation”. Les fichiers nécessaires sont alors copiés à partir du CD-ROM → Terminer.

Consignes importantes pour Windows XP :

Vous pouvez vérifier que le contrôleur a bien été installé en consultant Démarrer → Panneau de configuration → Système → Matériel → Gestionnaire de périphérique (certains systèmes exigent que vous basculiez vers “l'affichage classique”, afin d'afficher l'icône “Système”). L'entrée suivante doit y être affichée sans point d'exclamation jaune :

Contrôleur SCSI et RAID

- Silicon Image Sil3112 SATALink Controller

Installation sous Windows 2000 :

Après avoir inséré la carte, l'assistant de recherche de nouveau périphérique apparaît. → Suivant → Sélectionnez dans ce masque „Rechercher le meilleur pilote pour le périphérique (conseillé)” puis insérez le CD-ROM livré. → Suivant → Ne cochez ensuite que “Spécifier un empla-

cement”. Saisissez dans le masque suivant “D:\” comme source (D: peut être remplacé par la lettre correspondant à votre lecteur de CD-ROM). → OK → Suivant → Dans le cas où le message “Windows n'a pas pu trouver un pilote utilisable sur votre ordinateur” apparaît, cliquez sur → Précédent → puis contrôlez l'orthographe. Dans le cas où un message vous signifiant que Windows n'a pas trouvé de signature numérique pour le pilote du contrôleur est affiché, cliquez sur → Oui → Les fichiers nécessaires sont alors copiés à partir du CD. → Terminer.

Consignes importantes pour Windows 2000 :

Vous pouvez vérifier si le contrôleur a été correctement installée en consultant Démarrer → Paramètres → Panneau de configuration → Système → Matériel → Gestionnaire de périphérique. Les entrées suivantes doivent y être affichées sans point d'exclamation jaune :

Contrôleur SCSI et RAID

- Silicon Image Sil3112 SATALink Controller

Installation sous Windows 98SE/ME :

Le message “Nouveau matériel détecté” apparaît sur votre écran après avoir inséré la carte. Le contrôleur est identifié comme “Contrôleur PCI Mass Storage”. L'assistant Ajout de nouveau matériel est lancé peu après et recherche des nouveaux pilotes de pour le contrôleur. Insérez le CD fourni dans votre lecteur. Sélectionnez dans le masque de saisie (Que voulez-vous faire ?) “Spécifier l'emplacement du pilote (Avancé)” → Suivant. Ne cochez que “Spécifier l'emplacement du pilote” puis saisissez „D:\” (D: peut être remplacé par la lettre correspondant à votre lecteur de CD-ROM). → Suivant → Dans le cas où le message “Windows n'a pas pu trouver un pilote utilisable sur votre ordinateur” apparaît, cliquez sur → Précédent → puis contrôlez l'orthographe. → Suivant Les fichiers nécessaires sont alors copiés à partir du CD-ROM → Terminer.

Consignes importantes pour Windows 98SE/ME :

Vous pouvez vérifier si le contrôleur a été correctement installée en consultant Démarrer → Paramètres → Panneau de configuration → Système → Matériel → Gestionnaire de périphérique. Les entrées suivantes doivent y être affichées sans point d'exclamation jaune :

Contrôleur SCSI

- Silicon Image Sil3112 SATALink Controller

Attention :

Dans le cas où vous désirez utiliser ce produit sous un système d'exploitation autre que ceux décrits plus haut, vérifiez premièrement si de plus amples informations ou des pilotes adaptés à ces systèmes sont disponibles dans notre service client en visitant www.hama.de.